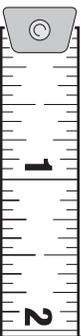


# Measuring Guide for Sliding Panels

## Tools and Tips

- Steel tape measure — do not use cloth measuring tape
- Pencil
- Measurement Worksheet – see page 3
- Measure each window and identify window locations – size variances are common
- Round measurements to the nearest 1/8"
- Clearly record measurements – width vs. height



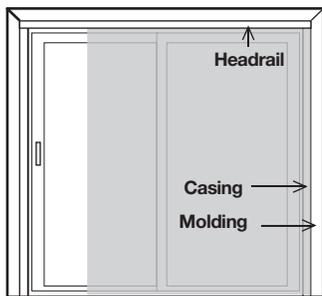
1/8"  
1/4"  
3/8"  
1/2"  
5/8"  
3/4"  
7/8"

## Choose a Mount Type: Inside Mount or Outside Mount

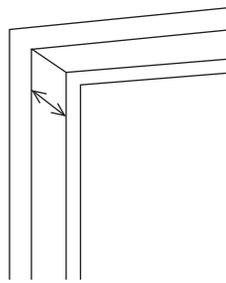
(See next page if you need help deciding which mount is best for your windows.)

### Inside Mount

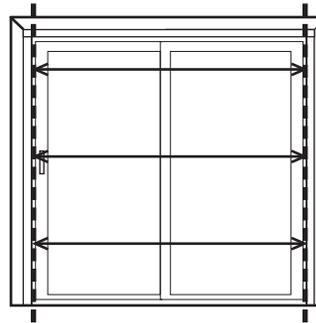
Window treatments are installed inside the window casing.



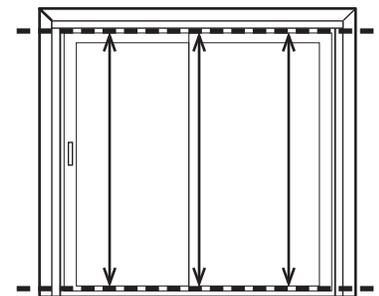
Inside Mount Blind



Depth



Width



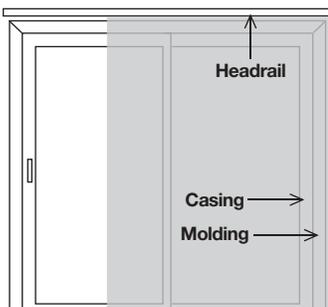
Height

- 1 **Measure Depth:** See chart on next page to determine if window casing has enough depth for an inside-mount window treatment.
- 2 **Measure Width:** Measure the inside width of window casing in three places. Record narrowest measurement.
- 3 **Measure Height:** Measure the inside height from the top of window casing to top of sill (or to the floor for patio doors) in three places. Record shortest measurement.

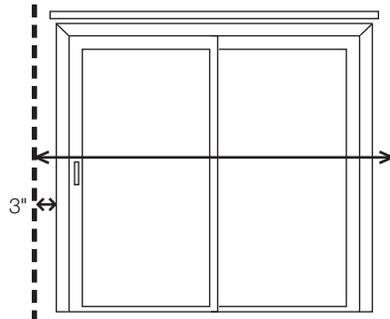
**Note:** Do not take any deductions for clearance. The manufacturer will take necessary deductions for a perfect fit.

### Outside Mount

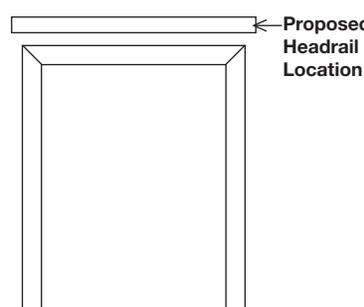
Window treatments are installed outside the window casing. Mount directly to wall or molding.



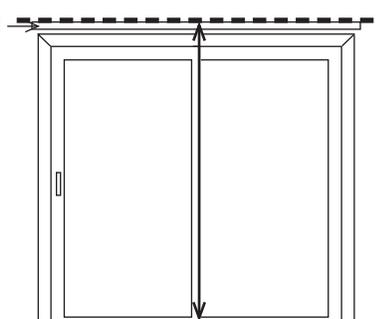
Outside Mount Blind



Width



Headrail Location



Height

- 1 **Measure Width:** Measure width to be covered. We recommend 3" overlap on each side (6" total) for optimum light control and privacy. Record measurement. If you want the entire window uncovered when the shade is fully open, you will need to add more than 3" to the width. See information on bottom of page 2.
- 2 **Determine Headrail Location:** Determine headrail mounting position and mark the spot.
- 3 **Measure Height:** Measure height to be covered from top of headrail location to bottom edge or top of sill if there is one. Record measurement. Allow 3" for adequate mounting area above the window. If shade extends to the floor (i.e. to cover a patio door), measure height from the headrail to the floor, and deduct 1/2" for Roller, Solar and Roman Shade fabrics, or 1" for Natural Shade materials in order for the panels to clear the floor.

**Note:** The manufacturer makes NO deductions on outside-mount installations.

# Mounting Considerations

## Sliding Panels

### Reason for Choosing Inside Mount

#### Clean Look

- Inside-mount treatments are installed inside the window casing, showcasing attractive window molding.
- The window opening frames the treatment for a finished, clean appearance.

#### Allows Sill Space on Deep Windows

- In some deep-set windows, the window treatment can be installed to allow plants or other items to be placed in front of the window treatment on the sill.

### Limitations of Inside Mount

#### Light Gaps

- A small deduction in the width and/or length is taken at the manufacturer to allow for proper operating clearance. This may cause a small gap on each side of the treatment, affecting the treatment's ability to darken a room.

#### Obstructed View

- The stack of panels will obstruct part of the view from the window when fully opened. The amount of stack varies by number of panels.

#### Architectural Obstacles

- Obstacles such as handles and cranks can interfere with the operation of inside-mount treatments.

### Reason for Choosing Outside Mount

#### Improve Privacy and Light Control

- Light gaps on the side of the window treatment can be substantially diminished or eliminated.

#### Fewer Installation Limitations

- Outside-mount window treatments are ideal for covering non-square windows.
- Outside-mount window treatments can be configured so panel stack is to the side of window opening for an unobstructed view when fully open.

#### Architectural Obstacles

- Outside-mount window treatments can clear obstacles like handles and cranks.

#### Enlarge the Look of a Small Window

- Increase overlap above and below or to each side of the window.

#### Hide Window Trim

- Outside-mount treatments can easily hide unattractive window trim.

### Limitations of Outside Mount

#### Required Surface Above Window Frame

- Outside-mount brackets require at least 2" of flat surface above your window or on the window frame for mounting brackets; Projection brackets can be ordered if needed to clear frame or molding.

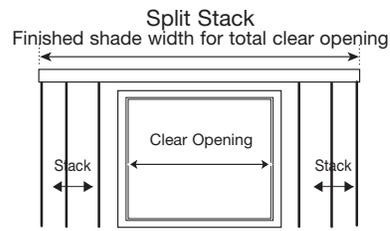
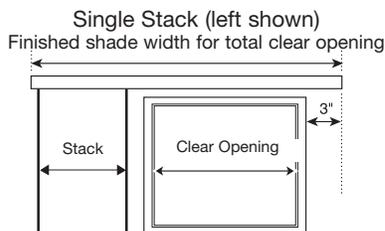
### Inside Mount Window Casing Minimum Depth Requirements

#### Depth Requirements for Inside Mount

	Sliding Panels Headrail Dimensions	Partially recessed headrail in window casing/molding Minimum Depth Mount	Fully recessed headrail in window casing/molding Flush with Casing	Roman, Roller, Solar Fabric fully recessed with Valance Flush with Casing	Natural Shade Material fully recessed with Valance Flush with Casing
2-Channel	1 <sup>1</sup> / <sub>16</sub> " x 1 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> "	1"	1 <sup>1</sup> / <sub>16</sub> "	2 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "	3 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> "
3-Channel	1 <sup>1</sup> / <sub>16</sub> " x 2 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	1"	2 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	2 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "
4-Channel	1 <sup>1</sup> / <sub>16</sub> " x 2 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "	1 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "	2 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "	3 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "	5"
5-Channel	1 <sup>1</sup> / <sub>16</sub> " x 3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	1 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "

If you want the stack completely outside the window opening, please review the stack chart.

[http://www.springswindowfashions.com/SwfShared/pdf/ordering/101414\\_17\\_18.pdf](http://www.springswindowfashions.com/SwfShared/pdf/ordering/101414_17_18.pdf)



# Measuring and Ordering Worksheet

## Window #1

\_\_\_\_\_ (location)

### Measuring

#### For Inside Mount

Depth of window casing: \_\_\_\_\_

Measure width of window in 3 places and circle the narrowest width below:

Width #1: \_\_\_\_\_

Width #2: \_\_\_\_\_

Width #3: \_\_\_\_\_

Measure height of window in 3 places and circle the shortest height below:

Height #1: \_\_\_\_\_

Height #2: \_\_\_\_\_

Height #3: \_\_\_\_\_

#### For Outside Mount

Width: \_\_\_\_\_

Height: \_\_\_\_\_

### Ordering

Mount Type:  Inside  Outside

Ordering Width: \_\_\_\_\_

Ordering Height: \_\_\_\_\_

Type of Blind or Shade: \_\_\_\_\_

Style Name: \_\_\_\_\_

Color Number: \_\_\_\_\_

Controls & Options to consider:

- Cord Control
- Wand Control
- Draw/Stack Position: \_\_\_\_\_
- Cornice: \_\_\_\_\_
- Valance: \_\_\_\_\_
- Other: \_\_\_\_\_

## Window #2

\_\_\_\_\_ (location)

### Measuring

#### For Inside Mount

Depth of window casing: \_\_\_\_\_

Measure width of window in 3 places and circle the narrowest width below:

Width #1: \_\_\_\_\_

Width #2: \_\_\_\_\_

Width #3: \_\_\_\_\_

Measure height of window in 3 places and circle the shortest height below:

Height #1: \_\_\_\_\_

Height #2: \_\_\_\_\_

Height #3: \_\_\_\_\_

#### For Outside Mount

Width: \_\_\_\_\_

Height: \_\_\_\_\_

### Ordering

Mount Type:  Inside  Outside

Ordering Width: \_\_\_\_\_

Ordering Height: \_\_\_\_\_

Type of Blind or Shade: \_\_\_\_\_

Style Name: \_\_\_\_\_

Color Number: \_\_\_\_\_

Controls & Options to consider:

- Cord Control
- Wand Control
- Draw/Stack Position: \_\_\_\_\_
- Cornice: \_\_\_\_\_
- Valance: \_\_\_\_\_
- Other: \_\_\_\_\_

## Window #3

\_\_\_\_\_ (location)

### Measuring

#### For Inside Mount

Depth of window casing: \_\_\_\_\_

Measure width of window in 3 places and circle the narrowest width below:

Width #1: \_\_\_\_\_

Width #2: \_\_\_\_\_

Width #3: \_\_\_\_\_

Measure height of window in 3 places and circle the shortest height below:

Height #1: \_\_\_\_\_

Height #2: \_\_\_\_\_

Height #3: \_\_\_\_\_

#### For Outside Mount

Width: \_\_\_\_\_

Height: \_\_\_\_\_

### Ordering

Mount Type:  Inside  Outside

Ordering Width: \_\_\_\_\_

Ordering Height: \_\_\_\_\_

Type of Blind or Shade: \_\_\_\_\_

Style Name: \_\_\_\_\_

Color Number: \_\_\_\_\_

Controls & Options to consider:

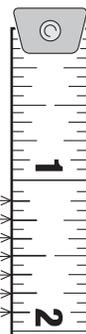
- Cord Control
- Wand Control
- Draw/Stack Position: \_\_\_\_\_
- Cornice: \_\_\_\_\_
- Valance: \_\_\_\_\_
- Other: \_\_\_\_\_

# Guide de mesure pour les panneaux coulissants

## Outils et conseils

- Ruban à mesurer en acier — n'utilisez pas un ruban en tissu
- Crayon
- Fiche de calcul des mesures – reportez-vous à la page 3
- Mesurez chaque fenêtre et identifiez l'emplacement de la fenêtre – les variations de tailles sont communes
- Arrondissez les mesures au 3,2 mm le plus près
- Notez clairement les mesures – largeur c. hauteur

3,2 mm  
6,4 mm  
9,5 mm  
12,7 mm  
15,9 mm  
19,1 mm  
22,2 mm

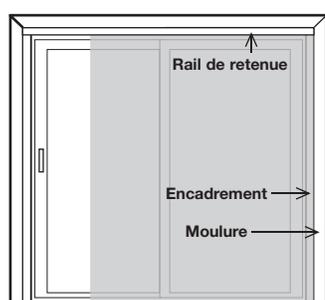


## Choisissez un type de montage : montage intérieur ou montage extérieur

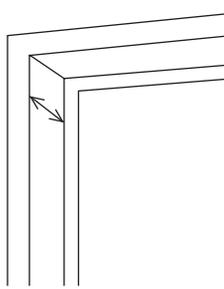
(Allez à la page suivante si vous avez besoin d'aide pour décider quel montage est préférable pour vos fenêtres).

### Montage intérieur

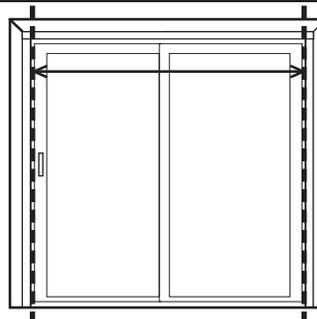
Les traitements de fenêtre sont installés à l'intérieur de l'encadrement de la fenêtre.



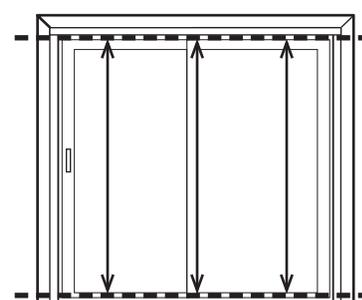
Store à montage intérieur



Profondeur



Largeur



Hauteur

❶ **Mesurez la profondeur** : reportez-vous au tableau à la page suivante pour déterminer si l'encadrement de la fenêtre est assez profond pour un traitement de fenêtre à montage intérieur.

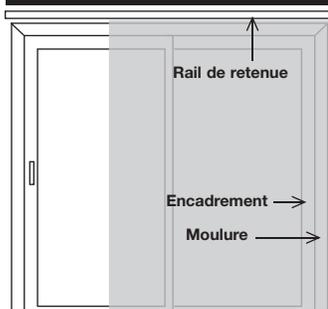
❷ **Mesurez la largeur** : mesurez la largeur intérieure de l'encadrement de la fenêtre à trois endroits. Notez la mesure la plus étroite.

❸ **Mesurez la hauteur** : mesurez la longueur intérieure depuis la partie supérieure de l'encadrement de la fenêtre jusqu'à la partie supérieure de l'appui (ou jusqu'au plancher pour les portes-fenêtres coulissantes) à trois endroits. Notez la mesure la plus courte.

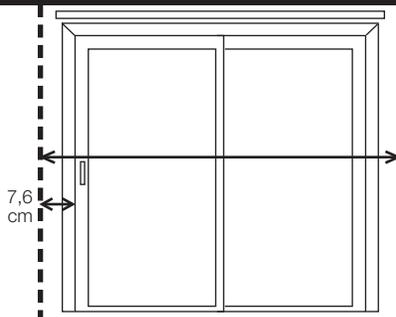
**Remarque** : n'effectuez pas de déductions pour le dégagement. Le fabricant effectuera les déductions nécessaires pour que vous obteniez un ajustement parfait.

### Montage extérieur

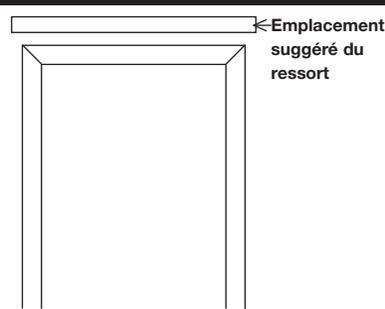
Les traitements de fenêtre sont installés à l'extérieur de l'encadrement de la fenêtre. Installation directement sur le mur ou la moulure.



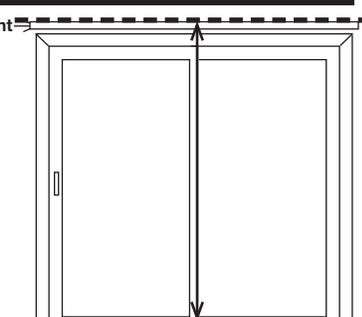
Store à montage extérieur



Largeur



Emplacement du rail de retenue



Hauteur

❶ **Mesurez la largeur** : mesurez la largeur à couvrir. Nous recommandons un chevauchement de 7,6 cm de chaque côté (15,2 cm au total) pour maximiser l'intimité et le contrôle de la lumière. Notez la mesure. Si vous désirez que la fenêtre soit complètement découverte lorsque la toile est entièrement ouverte, vous devez ajouter plus de 15,2 cm à la largeur. Reportez-vous aux renseignements au bas de la page 2.

❷ **Déterminez l'emplacement du rail de retenue** : déterminez la position du montage du rail de retenue et marquez l'emplacement.

❸ **Mesurez la hauteur** : mesurez la hauteur de la fenêtre à partir de la partie supérieure de l'emplacement du rail de retenue jusqu'au rebord inférieur ou jusqu'au sommet de l'appui, s'il y en a un. Notez la mesure. Laissez 7,6 cm pour un espace de montage adéquat au-dessus de la fenêtre. Si la toile s'étend jusqu'au plancher (c.-à-d. pour couvrir une porte-fenêtre coulissante), mesurez la hauteur du rail de retenue jusqu'au plancher et déduisez 1,3 cm pour les tissus des toiles à ressort, solaires et romaines ou 2,5 cm pour matériaux des toiles en bois tissé afin que les panneaux n'atteignent pas le plancher.

**Remarque** : le fabricant n'effectue AUCUNE déduction pour les montages extérieurs.

# Considérations relatives au montage

## Raison de choisir le montage intérieur

### Apparence propre

- Les traitements de fenêtre à montage intérieur sont installés à l'intérieur de l'encadrement de fenêtre, mettant en valeur des moulures attrayantes.
- L'ouverture de la fenêtre encadre le traitement pour une apparence finie et propre.

### Permet aux fenêtres profondes d'avoir un rebord

- Dans certaines fenêtres profondes, le traitement de fenêtre peut être installé pour permettre le placement de plantes ou d'autres objets devant le traitement de fenêtre sur l'appui.

## Limites du montage extérieur

### Écarts de lumière

- Une petite déduction dans la largeur et/ou la longueur est effectuée par le fabricant pour permettre un fonctionnement approprié. Cela pourrait causer un petit écart de chaque côté du traitement et affecter la capacité du traitement à assombrir la pièce.

### Vue obstruée

- L'entassement des panneaux va obstruer une partie de la vue de la fenêtre lorsqu'ils sont complètement ouverts. La quantité d'entassement varie avec le nombre de panneaux.

### Obstacles architecturaux

- Les obstacles, comme les poignées et les manivelles, peuvent nuire au fonctionnement des traitement à montage intérieur.

## Raison de choisir le montage extérieur

### Améliore l'intimité et le contrôle de la lumière

- Les écarts de lumières du traitement de fenêtre peuvent être substantiellement diminués ou éliminés.

### Moins de limites d'installation

- Les traitements de fenêtre à montage extérieur sont idéaux pour couvrir les fenêtres non carrées.
- Les traitements de fenêtre à montage extérieur peuvent être configurés afin que l'entassement des panneaux soit du côté de l'ouverture de la fenêtre pour une vue non obstruée lorsqu'ils sont complètement ouverts.

### Obstacles architecturaux

- Les traitements de fenêtre à montage extérieur peuvent dégager des obstacles comme des poignées et des manivelles.

### Agrandissez l'apparence d'une petite fenêtre

- Augmentez le chevauchement au-dessus et en dessous ou de chaque côté de la fenêtre.

### Cachez la garniture de fenêtre

- Les traitements de fenêtres à montage extérieur peuvent facilement cacher les garnitures de fenêtres inesthétiques.

## Limites du montage extérieur

### Surface requise au-dessus du cadre de fenêtre

- Les supports à montage extérieur requièrent au moins 5,1 cm de surface plate au-dessus de votre fenêtre ou sur l'encadrement de fenêtre pour le montage des supports; des support de projection peuvent être commandés au besoin pour dégager l'encadrement ou la moulure.

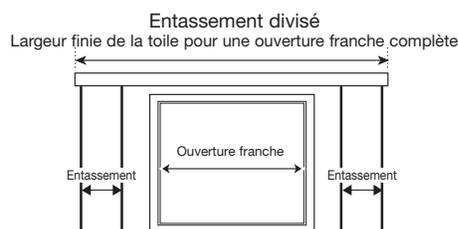
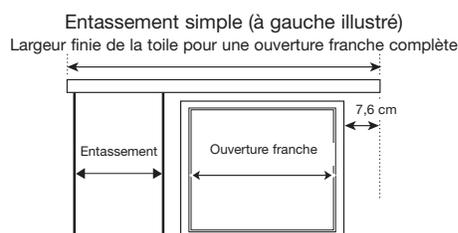
## Exigences de profondeur minimale de l'encadrement de fenêtre pour montage intérieur

### Exigences de profondeur pour montage intérieur

	Dimensions du rail de retenue des panneaux coulissants	Profondeur minimale du montage		Tissus romains, à ressort et solaires entièrement encastrés avec cantonnière	Matériaux des toiles en bois tissé entièrement encastrés avec cantonnière
		Rail de retenue partiellement encastré dans l'encadrement/ la moulure de la fenêtre	Rail de retenue entièrement encastré dans l'encadrement/ la moulure de la fenêtre		
2 rainures	1,7 cm x 4,0 cm	2,5 cm	4,0 cm	7,0 cm	8,1 cm
3 rainures	1,7 cm x 5,4 cm	2,5 cm	5,4 cm	6,7 cm	8,9 cm
4 rainures	1,7 cm x 7,0 cm	4,4 cm	7,0 cm	9,5 cm	12,7 cm
5 rainures	1,7 cm x 8,9 cm	4,4 cm	8,9 cm	11,4 cm	14,9 cm

Si vous voulez l'entassement complètement à l'extérieur de l'ouverture de la fenêtre, revoyez le tableau d'entassement.

[http://www.springswindowfashions.com/SwfShared/pdf/ordering/101414\\_17\\_18.pdf](http://www.springswindowfashions.com/SwfShared/pdf/ordering/101414_17_18.pdf)



# Feuille de calcul des mesures et de commande

## Fenêtre n° 1

(emplacement)

### Comment mesurer

#### Pour le montage intérieur

Profondeur de l'encadrement de fenêtre :

Mesurez la largeur de la fenêtre à trois endroits et entourez la largeur la plus étroite ci-dessous :

Largeur n° 1 : \_\_\_\_\_

Largeur n° 2 : \_\_\_\_\_

Largeur n° 3 : \_\_\_\_\_

Mesurez la hauteur de la fenêtre à trois endroits et entourez la hauteur la plus courte ci-dessous :

Hauteur n° 1 : \_\_\_\_\_

Hauteur n° 2 : \_\_\_\_\_

Hauteur n° 3 : \_\_\_\_\_

#### Pour les montages extérieurs

Largeur : \_\_\_\_\_

Hauteur : \_\_\_\_\_

### Comment commander

Type de montage :  Intérieur  Extérieur

Largeur commandée : \_\_\_\_\_

Hauteur commandée : \_\_\_\_\_

Type de store ou de toile : \_\_\_\_\_

Nom du style : \_\_\_\_\_

Numéro de la couleur : \_\_\_\_\_

Options et contrôles à considérer :

Contrôle à cordon

Contrôle à tige

Position de l'entassement/du tirage :

Corniche : \_\_\_\_\_

Cantonnière : \_\_\_\_\_

Autre : \_\_\_\_\_

## Fenêtre n° 2

(emplacement)

### Comment mesurer

#### Pour le montage intérieur

Profondeur de l'encadrement de fenêtre : \_\_\_\_\_

Mesurez la largeur de la fenêtre à trois endroits et entourez la largeur la plus étroite ci-dessous :

Largeur n° 1 : \_\_\_\_\_

Largeur n° 2 : \_\_\_\_\_

Largeur n° 3 : \_\_\_\_\_

Mesurez la hauteur de la fenêtre à trois endroits et entourez la hauteur la plus courte ci-dessous :

Hauteur n° 1 : \_\_\_\_\_

Hauteur n° 2 : \_\_\_\_\_

Hauteur n° 3 : \_\_\_\_\_

#### Pour les montages extérieurs

Largeur : \_\_\_\_\_

Hauteur : \_\_\_\_\_

### Comment commander

Type de montage :  Intérieur  Extérieur

Largeur commandée : \_\_\_\_\_

Hauteur commandée : \_\_\_\_\_

Type de store ou de toile : \_\_\_\_\_

Nom du style : \_\_\_\_\_

Numéro de la couleur : \_\_\_\_\_

Options et contrôles à considérer :

Contrôle à cordon

Contrôle à tige

Position de l'entassement/du tirage :

Corniche : \_\_\_\_\_

Cantonnière : \_\_\_\_\_

Autre : \_\_\_\_\_

## Fenêtre n° 3

(emplacement)

### Comment mesurer

#### Pour les montages intérieurs

Profondeur de l'encadrement de fenêtre : \_\_\_\_\_

Mesurez la largeur de la fenêtre à trois endroits et entourez la largeur la plus étroite ci-dessous :

Largeur n° 1 : \_\_\_\_\_

Largeur n° 2 : \_\_\_\_\_

Largeur n° 3 : \_\_\_\_\_

Mesurez la hauteur de la fenêtre à trois endroits et entourez la hauteur la plus courte ci-dessous :

Hauteur n° 1 : \_\_\_\_\_

Hauteur n° 2 : \_\_\_\_\_

Hauteur n° 3 : \_\_\_\_\_

#### Pour les montages extérieurs

Largeur : \_\_\_\_\_

Hauteur : \_\_\_\_\_

### Comment commander

Type de montage :  Intérieur  Extérieur

Largeur commandée : \_\_\_\_\_

Hauteur commandée : \_\_\_\_\_

Type de store ou de toile : \_\_\_\_\_

Nom du style : \_\_\_\_\_

Numéro de la couleur : \_\_\_\_\_

Options et contrôles à considérer :

Contrôle à cordon

Contrôle à tige

Position de l'entassement/du tirage :

Corniche : \_\_\_\_\_

Cantonnière : \_\_\_\_\_

Autre : \_\_\_\_\_